SOFTORG

Інструкція з експлуатації

Jack Super Mini Professional

Моделі:

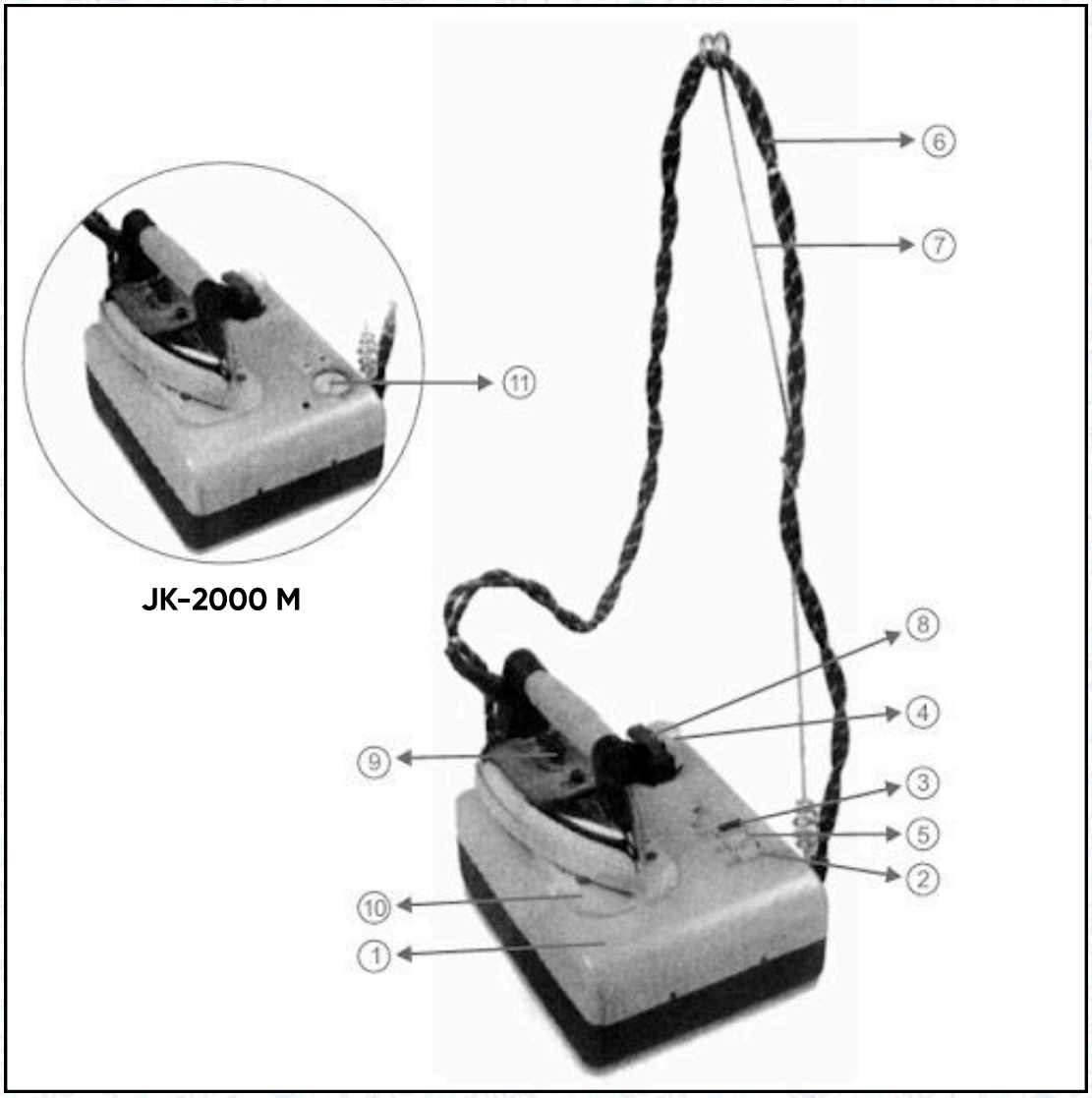
- JK-2000, 1 л
- JK-2000 M, 1 л
- JK-2002, 2 л
- JK-2035, 3.5 л
- JK-2005, 5 л

Телефон: +38 (063) 100 67 05

E-mail: welcome@softorg.ua

Super mini professional

Модель: JK-2000 - JK-2000 M, 1 л

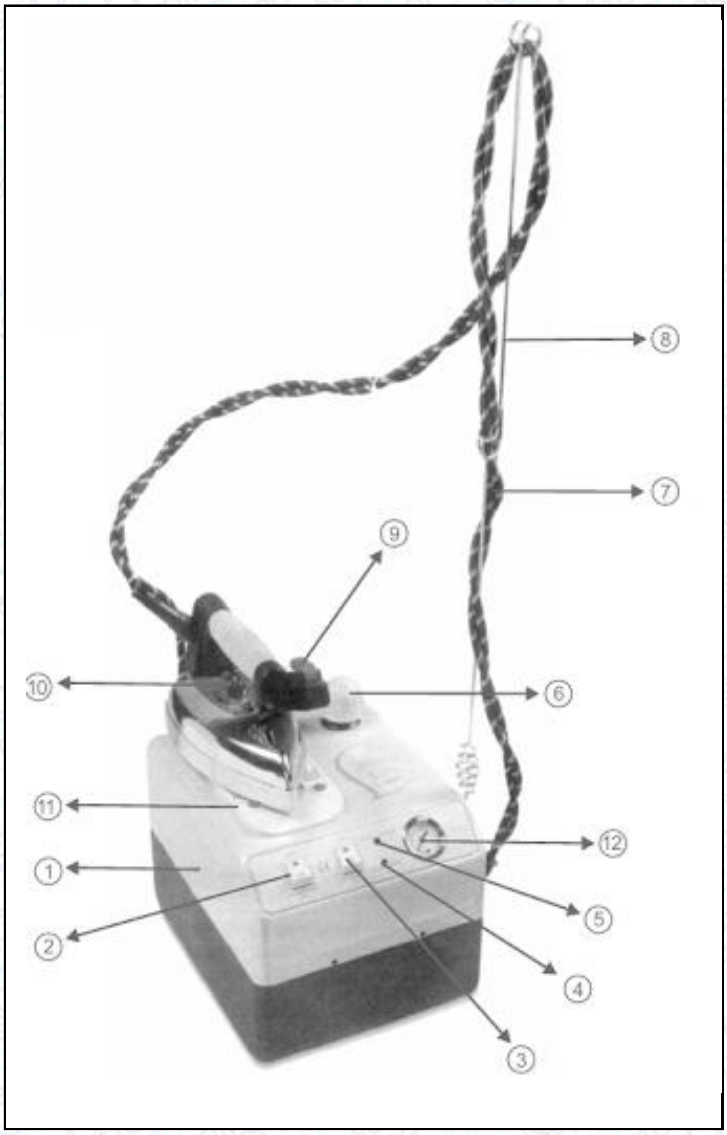


1	Корпус бойлера	7	Вилка для утримання кабелю
2	Вимикач живлення праски	8	Мікровимикач
3	Вимикач живлення бойлера	9	Термостат
4	Клапан безпеки	10	Підставка для праски
5	Індикатор перегріву (пари)	11	Манометр тиску пари
6	З'єднання кабелю та парового шланга		

Super mini professional

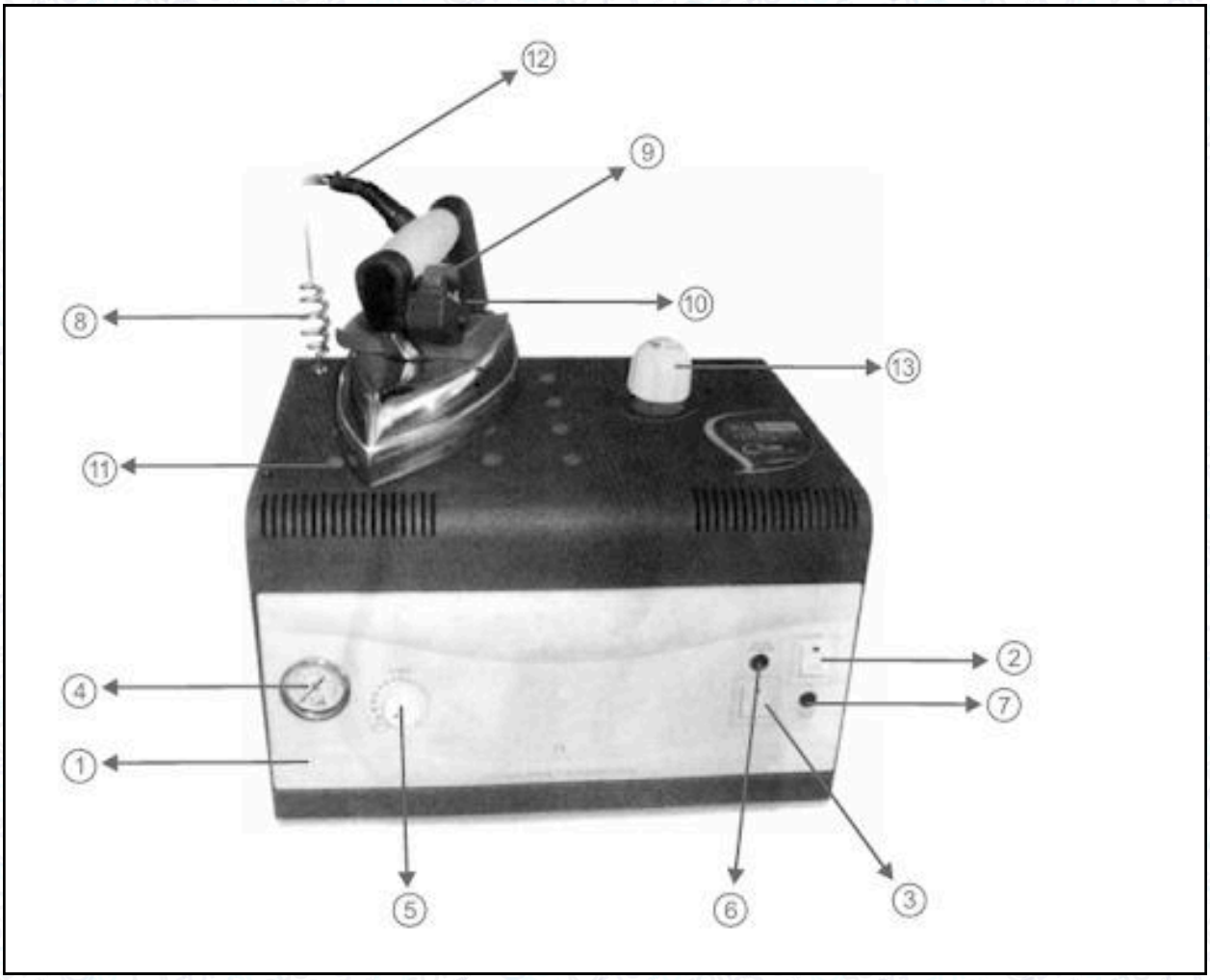
Модель: JK-2002, 2 л
JK-2035, 3.5 л

1	Корпус бойлера
2	Вимикач живлення праски
3	Вимикач живлення бойлера
4	Індикатор пари
5	Індикатор нестачі води
6	Паровий клапан
7	З'єднання кабелю та парового шланг
8	Вилка для утримання кабелю
9	Мікровимикач
10	Термостат
11	Підставка для праски
12	Манометр тиску пари



Super mini professional

Модель: JK-2005, 5 л



1	Корпус бойлера	8	Вилка для утримання кабелю
2	Вимикач живлення праски	9	Мікровимикач
3	Вимикач живлення бойлера	10	Термостат
4	Манометр тиску пари	11	Підставка для праски
5	Ручка регулювання подачі пари	12	З'єднання кабелю та парового шланга
6	Індикатор нестачі води	13	Паровий клапан
7	Індикатор пари		

Властивості пристрою

Бойлер пристрою виготовлений з нержавіючої сталі. Об'єм бойлера залежить від моделі, до нього приєднано праску. Пар утворюється внаслідок нагрівання води в бойлері за допомогою нагрівального елемента.

Після натискання кнопки подачі пари на прасці, пара проходить через термостійкий силіконовий шланг, далі через гарячі канали всередині праски й виходить через отвори в підошві.

Це забезпечує ідеальне прасування.

Об'єм бака для води залежно від моделі може становити 1 л, 2 л, 3,5 л або 5 л.

- Поки натиснута ручка керування подачею пари, вода в бойлері безперервно перетворюється на пару під тиском **2,5–3 бари.**
- Пристрій оснащено **4-рівневою системою безпеки.**
- Залежно від об'єму бойлера, потужність нагрівального елемента становить **1000 Вт, 1250 Вт або 2000 Вт,** а потужність праски — **800 Вт** (на кожну одиницю). Пристрій забезпечує постійний потік сухої пари під тиском, що дозволяє прасувати швидко та економити енергію.
- Працює від електромережі **220/230 В, 50/60 Гц.**
- Стандарт виробу: **TS 2002 EN 60335-2-3**

Технічні характеристики

Характеристика	**JK-2000 JK-2000 M**	**JK-2002**	**JK-2035**	**JK-2005**
Об'єм води	1 л	2 л	3,5 л	5 л
Тиск пари	2,5-4 бар	2,5-4 бар	2,5-4 бар	2,5-4 бар
Мінімальний час подачі пари	Близько 1,5 год	Близько 3 год	Близько 4 год	Близько 4 год

Характеристика	JK-2000 JK-2000 M	JK-2002	JK-2035	JK-2005
Потужність бойлера (220V)	1000 Вт	1250 Вт	1250 Вт	2250 Вт
Потужність праски (220V)	800 Вт	800 Вт	800 Вт	800 Вт
Напруга живлення	220–230 В, 50/60 Гц	220–230 В, 50/60 Гц	220–230 В, 50/60 Гц	220–230 В, 50/60 Гц
Габарити коробки	270 × 340 × 270 мм	470 x 305 x 380 мм	455 x 365 x 320 мм	600 x 385 x 320 мм
Вага	8,3 кг	10,5 кг	10,6 кг	14,7 кг

Як правильно встановити пристрій?

Ви можете розмістити пристрій у будь-якому місці, яке витримує вагу **10–15 кг** та має ширину, більшу за розміри основи.

Поверхня, на яку встановлюється праска, **не повинна бути похилою чи слизькою.**

Ідеальне рішення — розмістити прасувальний стіл позаду зони, де ви прасуєте.

4-рівнева система безпеки

Пристрій має 4-рівневу систему безпеки:

1	Реле тиску, яке не дозволяє пристрою перевищувати певний рівень тиску.
2	Біметалевий термостат-диск, що запобігає перегріванню.
3	Запобіжник, який відключає живлення у разі несправності термостата. У такому випадку живлення бойлера вимикається, індикатор бойлера гасне. Необхідно звернутися до сервісного центру.
4	Механічний запобіжний клапан, який автоматично спускає пару з бойлера, якщо одночасно вийдуть з ладу всі попередні елементи захисту.

Попередження з техніки безпеки

1	Пристрій працює від мережі **220–230 В.**
2	Розетка повинна мати заземлення.
3	Ніколи не використовуйте пристрій з пошкодженим кабелем — зверніться до сервісного центру. Якщо пошкоджено паровий шланг — також зверніться в сервіс.
4	Не торкайтесь дна праски під час роботи — її температура висока. Навіть силіконова прасувальна підставка може сильно нагріватися.
5	Пристрій виділяє інтенсивну пару під високим тиском і температурою — не допускайте потрапляння пари на шкіру.
6	Не допускайте дітей до пристрою, особливо під час роботи.

7	Завжди вимикайте пристрій із розетки, якщо ним не користуєтесь.
8	Обережно переміщуйте пристрій — кнопки чи елементи можуть пошкодитися.
9	Не занурюйте пристрій у воду або будь-які інші рідини.
10	Не відкривайте кришку резервуара, поки пристрій увімкнено.
11	Якщо потрібно додати воду — не перетягуйте кришку резервуара. Якщо вона пошкоджена — замініть її через сервіс.
12	Перед наповненням або спустошенням бака вимикайте пристрій із розетки.
13	Якщо вода закінчилась (індикатор гасне), але вам ще потрібно прасувати: • Вимкніть живлення з розетки. • Не відкривайте кришку одразу! Усередині ще залишається тиск і пара. • Повільно відкручуйте кришку — дочекайтесь, поки вийде вся пара. • Після цього відкрийте кришку повністю та долийте воду. **УВАГА** При відкриванні може викидати гарячу воду — бойлер ще гарячий. Будьте обережні!

⚠️ **НЕ НАМАГАЙТЕСЯ РЕМОНТУВАТИ ПРИСТРІЙ САМОСТІЙНО У РАЗІ НЕСПРАВНОСТІ.**

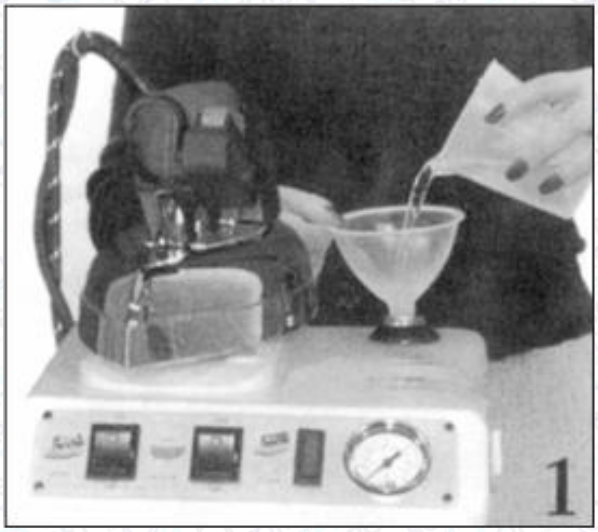
НЕ ВІДКРИВАЙТЕ ЙОГО. ЗВЕРНІТЬСЯ ДО АВТОРИЗОВАНОГО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ.

Використання пристрою

1. Переконайтеся, що бойлер відключено від електромережі.

Зніміть кришку бака, повертаючи її проти годинникової стрілки.

За допомогою лійки та мірної склянки (із комплекту Super Mini Box) налийте звичайну водопровідну воду до необхідного рівня. Об'єм можна контролювати за допомогою мірної склянки.



ПОРАДА:

якщо у вас вже є гаряча вода — використайте її, щоб пристрій швидше був готовий до роботи.

⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ:

- **Якщо вода в бойлері закінчилась, і ви хочете долити її в гарячий пристрій — спочатку ознайомтесь з розділом «Попередження з техніки безпеки».**
- **Якщо перевищити об'єм бака, не залишиться простору для утворення пари, і вода буде витікати під час прасування.**
- **Після заповнення щільно закрийте кришку бака, але не перетягуйте її!**

Використання води

Використовуйте чисту, звичайну водопровідну воду. Якщо у вашій місцевості вода жорстка — **рекомендується попередньо очищати її через фільтри з вугіллям, іонообмінні смоли або зворотний осмос.**

Заборонено використовувати:

- Засоби для видалення накипу або антинакипні хімікати.
- Парфумовану воду, ароматичні рідини.
- Технічну воду (з холодильників, батарей, кондиціонерів, дощову воду тощо).
- Будь-які хімікати, що можуть викликати плями чи пошкодження пристрою.

⚠️ **У разі використання заборонених рідин виробник не несе відповідальності за пошкодження пристрою та не проводить гарантійного обслуговування.**

2. Використайте прозору мірну трубку, що входить до комплекту.

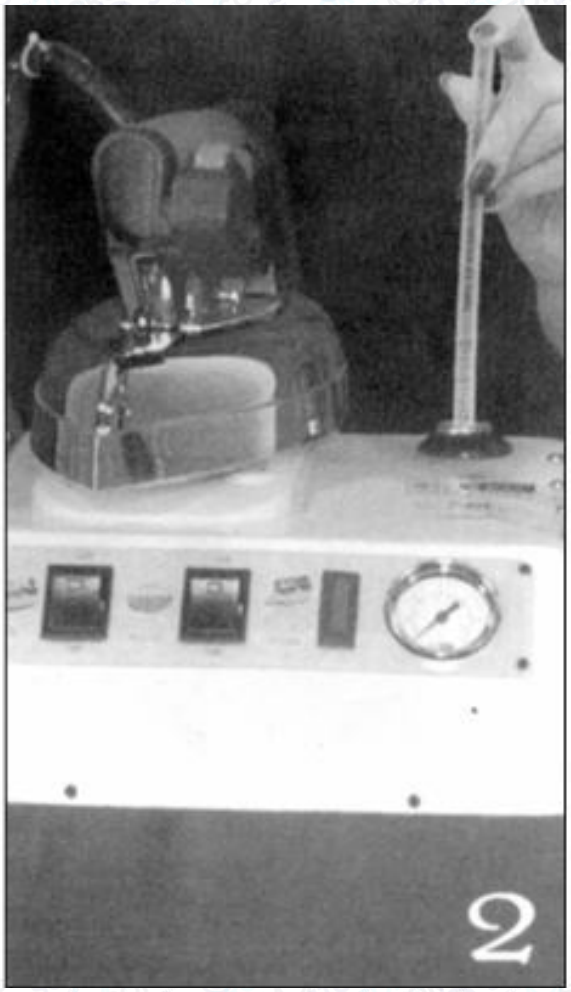
Поставте її вертикально в отвір для заливання води розміткою донизу, поки вона не торкнеться дна бака.

Затисніть верхній отвір трубки пальцем, вийміть її та перевірте рівень води в трубці — це й буде рівень води в баку.

Переконайтеся, що рівень води не перевищує **1 літр.** Якщо він вищий — злийте надлишок.

- **Для JK-2002** рівень не повинен перевищувати **2 л**
- **Для JK-2035** — не більше **3,5 л**

Якщо рівень перевищено — злийте зайву воду.

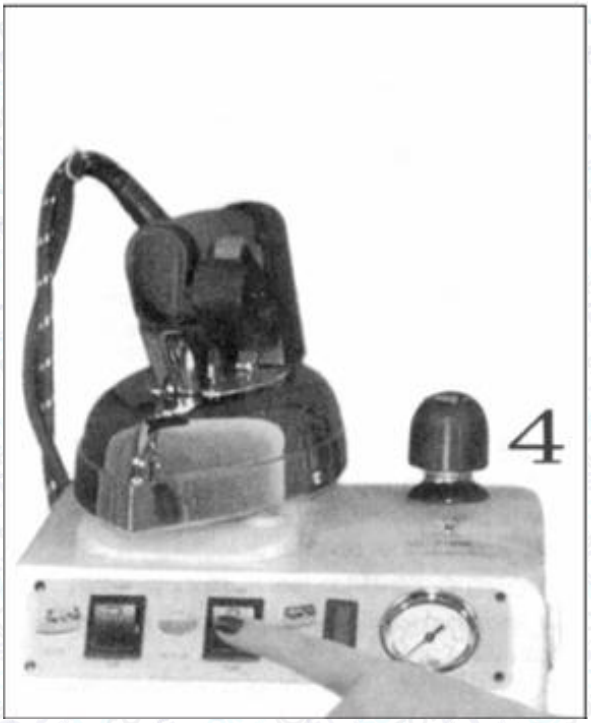


3. Переконайтесь, що всі кнопки на передній панелі пристрою вимкнені. Вставте штекер у розетку з обов'язковим заземленням, яка знаходиться поруч.

⚠️ ПРИМІТКА:

розетка обов'язково повинна мати заземлення. Переконайтесь, що вилка щільно та правильно вставлена в розетку.

4. ПАРОВЕ ПРАСУВАННЯ



Увімкніть обидві кнопки на передній панелі вашого пристрою **Super Mini.**

Установіть терморегулятор на температуру, відповідну до типу тканини, яку ви прасуєте **(дивіться Таблицю температур).**

Щоб пристрій був готовий до прасування, дочекайтесь, поки загориться **індикатор пари** на передній панелі.

Це займає приблизно **10–15 хвилин.** Поки пристрій нагрівається, зберіть тримач кабелю з двох частин, закріпіть його на корпусі, а паровий шланг акуратно протягніть через отвір у тримачі.

⚠️ УВАГА:

після цього кроку категорично заборонено відкривати кришку бака з водою!

5. Коли **індикатор пари загоряється** — пристрій готовий до роботи.

Лампа може **мерехтіти** під час прасування — це нормально.

Під час роботи манометр показує тиск пари в межах **2–3,5 бар** (модель JK-2000 не має манометра).

Натискаючи **кнопку подачі пари** на ручці праски, тримайте її поза прасувальною поверхнею. Це запобігає намоканню тканини та утворенню накипу. **Для захисту тканини рекомендується короткочасно натискати кнопку кілька разів.**

Модель JK-2005 дозволяє регулювати кількість пари за допомогою клапана подачі пари.

ПОРАДА:

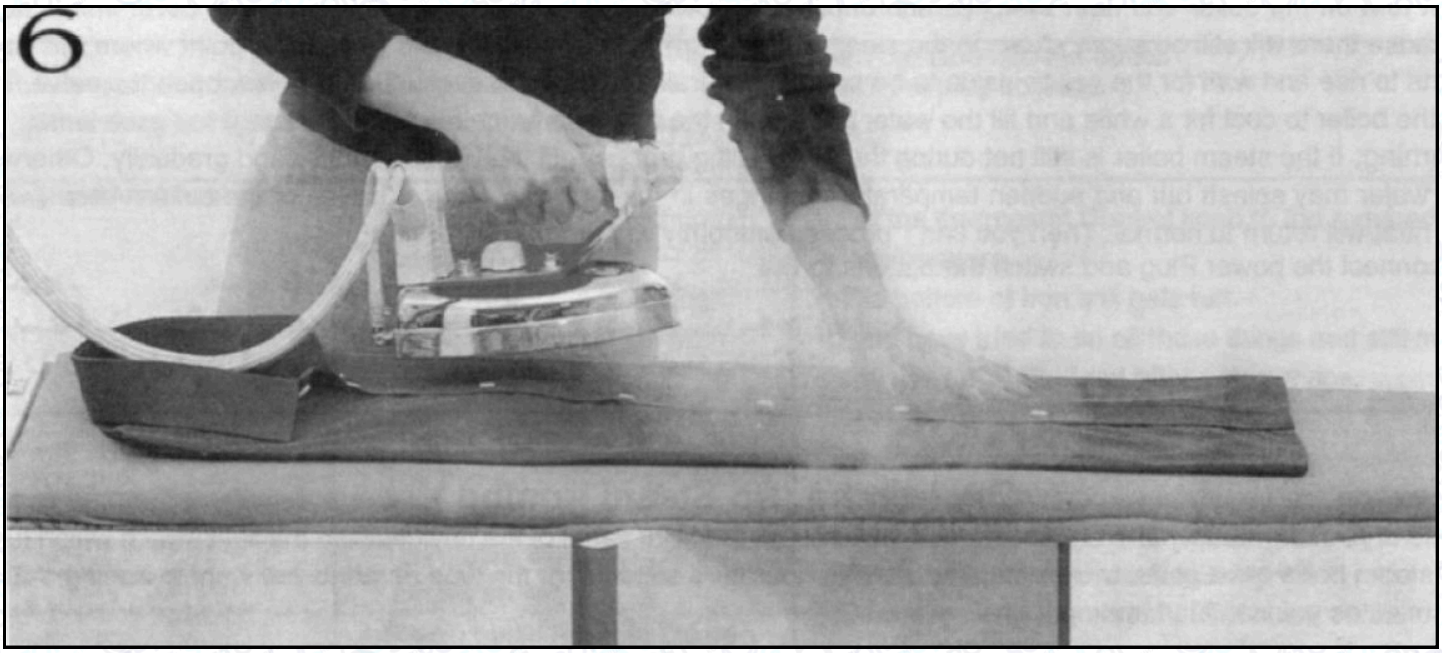
щоб уникнути підпалу або блиску на тканині, використовуйте тефлонову підкладку для прасування, яка прикріплюється до підошви праски.

6. Завдяки **інтенсивній та безперервній подачі пари,** ви зможете швидко та легко прасувати будь-які види тканин професійно й ефективно.

Під час використання **праску можна ставити на підставку,** розташовану на корпусі пристрою.

Оскільки тип тканини під час прасування змінюється, **регулюйте терморегулятор** відповідно до потрібної температури для кожного типу тканини.

На наступній сторінці наведена **таблиця налаштувань температури** відповідно до типу тканини та положення ручки термостата.



Таблиця налаштування температури

Тип тканини	Положення регулювання термостата
Синтетичні вироби, акрил, шовк, поліамід, ацетат, акрилові волокна, нейлон, поліестер, віскоза	•
Вовна, штучний шовк	••
Бавовна	•••
Льон	••••

⚠️ **УВАГА:**

при прасуванні без подачі пари встановлюйте термостат на другий рівень (••). Інакше можлива поява вологого пару.

Як зрозуміти, що в баку закінчилась вода під час прасування?

Коли вода в баку закінчується, загоряється **індикатор браку води** на передній панелі, а **лампа бойлера гасне.** Подача пари припиняється. Манометр падає до нуля **(модель JK-2000 не має манометра).**

Доливання води під час роботи пристрою

1	Спочатку вимкніть живлення бойлера та нагрівальних елементів, витягніть вилку з розетки.
2	Не відкривайте кришку бака одразу! Усередині бойлера ще може залишатись пара.
3	Відкручуйте клапан повільно й зупиніться, коли пара почне виходити. Дочекайтесь повного виходу пари.
4	Після цього знову відкрийте клапан, зачекайте, поки бойлер охолоне, і повільно долийте воду через воронку.

⚠️ **УВАГА**

Якщо бойлер все ще гарячий під час заливання води — лийте обережно та поступово. Інакше може відбутися сплеск гарячої води або перепад температур, що скоротить термін служби бойлера.

Після нетривалого охолодження пристрій повернеться до нормального режиму.

Після доливання — під'єднайте вилку в розетку та переведіть перемикачі в положення ON (увімкнено).

Сухе прасування (без пари)

1	Для сухого прасування увімкніть лише кнопку живлення праски на передній панелі пристрою. Вимикач освітлення при цьому відключає бойлер.
2	Установіть терморегулятор на температуру, що відповідає типу тканини.
3	Через **4–5 хвилин** праска буде готова до використання.

Після завершення прасування

1	Після завершення прасування спочатку вимкніть кнопку живлення праски та бойлера на передній панелі.
2	Далі вийміть вилку з розетки й дочекайтесь повного охолодження пристрою.
3	Після охолодження праску можна прибрати або переставити в зручне місце для зберігання.

Періодичне обслуговування

Залежно від жорсткості води та умов експлуатації, необхідно приблизно кожні **1–2 тижні або після 10 годин роботи** очищати бак від накипу та осаду.

Для цього наполовину наповніть бак водою, струсіть, злийте та повторіть процедуру ще двічі.

ПРИМІТКА:

використовуйте лише чисту водопровідну воду. Не використовуйте засоби для видалення накипу або хімікати, які не рекомендовані виробником.

⚠️ УВАГА:

після кожного прасування в бойлері може залишатися трохи води — це нормально.

Але якщо бойлер не використовується тривалий час, відкрийте кришку, щоб випарувати залишки води.

Очищення

1	Протріть пристрій вологою ганчіркою. Обережно очищайте отвори подачі пари на підошві праски спеціальною паличкою, щоб уникнути їхнього засмічення накипом.
2	Протріть прасувальну дошку щільною бавовняною ганчіркою — це продовжить її термін служби. Якщо не очищувати праску та отвори пари регулярно, можуть з'явитись труднощі з видаленням залишків вапна.

⚠️ УВАГА:

- **Не занурюйте підошву праски у воду і не мийте її під проточною водою.**
- **Не використовуйте щітки, миючі засоби, хімікати для зняття накипу, абразивні матеріали, такі як металева губка, для чищення праски або дошки.**

Правила транспортування

Перевозити пристрій слід у **заводській упаковці,** дотримуючись маркувань і попереджень на коробці.

Захищайте упаковку та пристрій від **вологи, ударів, пошкоджень** (включаючи воду, удари, тиск тощо).

Поширені несправності та способи їх усунення

Проблема	Причина	Рішення
🔴 **Індикатор на передній панелі не світиться**	• Відсутнє живлення • Немає електроз'єднання • Пошкоджена розетка	• Увімкніть вилку в розетку • Перевірте розетку
🔴 **Праска не нагрівається**	• Термостат встановлено на мінімум • Підошва ще не достатньо нагрілась • Вимкнено живлення праски на панелі	• Установіть терморегулятор на потрібну температуру • Дочекайтесь нагріву підошви • Якщо все зроблено, а праска не працює — зверніться до авторизованого сервісу
🔴 **Праска гаряча, але пари немає або дуже мало**	• Порожній бак • Бойлер не увімкнений • Індикатор пари ще не засвітився • Отвори для пари забиті	• Долийте воду в бак • Увімкніть бойлер і дочекайтесь індикатора пари • Дочекайтесь поки згасне індикатор браку пари • Очистьте отвори в підошві праски металевою ватною паличкою • Якщо нічого не допомогло — зверніться до сервісу

Проблема	Причина	Рішення
🔴 **Витікає вода з підошви праски**	• Переповнено бак • Температура термостата занадто низька • Праска ще не нагрілась	• Злийте надлишок води через дренажний отвір • Установіть термостат на вищу температуру • Дочекайтесь нагрівання праски
🔴 **Під час доливання вода розбризкується**	Ви доливаєте воду, поки пристрій ще гарячий	• Повторно долийте воду відповідно до інструкції, дочекавшись охолодження
🔴 **Праска не припиняє подачу пари**	–	• Відключіть пристрій від мережі • Зверніться до авторизованого сервісу
🔴 **У баку є вода, але індикатор бойлера не світиться**	–	• Вимкніть пристрій із мережі • Зверніться до авторизованого сервісного центру
🔴 **Кришка бака щільно закрита, але пара все одно просочується**	–	• Вимкніть пристрій із мережі • Зверніться до авторизованого сервісного центру
🔴 **Манометр показує понад 4 бари тиску**	–	• Вимкніть пристрій із мережі • Зверніться до авторизованого сервісного центру

Проблема	Причина	Рішення
🔴**Індикатор пари блимає під час прасування**	Це нормальна ситуація	• Не є проблемою. Працює в штатному режимі
🔴 **Під час прасування на тканині з'являються плями**	• Пристрій довго не обслуговувався • Використано заборонені рідини	• Очистьте і висушіть бойлер згідно з інструкцією з періодичного обслуговування

SOFTORG
не треба інших, коли є ми

Softorg - це експертні комплексні рішення для виробництв легкої промисловості та оптовий продаж промислового швейного обладнання.

25 механіків та інженерів
найбільший кваліфікований штат в Україні

2000 кв.м.
складських приміщень на території України

більш ніж
10 000 задоволених клієнтів

20 партнерів
розвинута дилерська мережа

6 представництв
загальною площею 400 кв.м.

softorg.ua

welcome@softorg.ua

Одеса, Київ, Львів, Дніпро
Харків, Хмельницький

Графік работи:
Пн-Пт: 9:00-18:00

Номер для зв'язку:
+38 (063) 100 67 05